

Espacios de Baño · Bathrooms · Salles de Bains · Ванные комнаты

14 ГЕНЕРАЛЬНЫЙ КАТАЛОГ

Catálogo General
General Catalogue
Catalogue Général

Espacios de Baño · Bathrooms · Salles de Bains · Ванные комнаты

14 ГЕНЕРАЛЬНЫЙ КАТАЛОГ

Catálogo General
General Catalogue
Catalogue Général

Bienvenidos al universo Roca

ДИЗАЙН

ДОСТУПЕН КАЖДОМУ

Innovación, sostenibilidad y diseño se unen en todas nuestras propuestas adelantándonos a las necesidades futuras y garantizando el máximo confort y bienestar.

En Roca tenemos el objetivo de adelantarnos a las necesidades de una sociedad en constante evolución, por este motivo, contamos con un equipo de expertos diseñadores que centra sus esfuerzos en crear conceptos únicos capaces de satisfacer al usuario más exigente. El resultado de este trabajo son piezas realizadas con materiales de primera calidad, que marcan tendencia por su **innovación, tecnología y diseño único**.

El espacio de baño es un lugar especial en cualquier hogar: permite empezar el día con una ducha revitalizante, o acabarlo con un relajante baño. Diseño, comodidad y calidad son claves en esta estancia y por ello desde Roca, trabajamos para ofrecer soluciones innovadoras que se adapten a cualquier estilo de vida.

Como marca líder presente en todo el mundo, en Roca también trasladamos a nuestros productos el compromiso de la compañía con la **sostenibilidad** y la protección del medioambiente. Todas las propuestas cuentan con las tecnologías más avanzadas y precisas para contribuir al ahorro de agua y energía. Griferías híbridas que pasan del sistema monomando al electrónico con un solo click, bañeras ergonómicas que reducen considerablemente el consumo de agua o inodoros con cisternas de doble descarga son prueba de ello.

En definitiva, en Roca utilizamos toda nuestra amplia experiencia y recursos para ofrecer a los usuarios soluciones diferentes e innovadoras que les permitan equipar cada espacio de baño de forma personal y única sin renunciar al mejor diseño.

Bienvenidos al mundo Roca.



W+W



EVOL

Welcome to the
Universe of Roca

Bienvenus dans
l'Univers Roca

Добро пожаловать
во вселенную Roca

The Bathroom
of tomorrow
has arrived

La Salle de Bains
du lendemain
est déjà arrivée

Ванная комната
завтрашнего дня
уже сегодня

Innovation, sustainability and design come together in all our proposals anticipating future needs and ensuring maximum comfort and wellbeing.

At Roca, we have the objective to anticipate the needs of a society in constant evolution. For this reason, we have a team of expert designers whose efforts are focused on creating unique concepts capable of satisfying the most demanding user. As a result of this work, we find pieces made with top quality materials that set trends for its innovation, technology and unique design.

The bathroom space is a special place in every home: it allows you to start your day with an invigorating shower, or finish it with a relaxing bath. Design, comfort and quality are keys to this room and, because of it, from Roca we work to offer innovative solutions that could fit in every lifestyle.

As a world leading brand, in Roca also we transfer to our products the company's commitment to sustainability and environmental protection. Every proposal is equipped with the most advanced and precise technologies to contribute to water and energy saving. Hybrid faucets going from the mixer faucet system to the single-click electronic, ergonomic tubs that reduce water consumption significantly or toilets with dual flush cisterns are a proof of this.

Ultimately, in Roca we use all our experience and resources to offer users different and innovative solutions that allow them to equip each bathroom in a personal and unique way without renouncing to the best design.

Welcome to Roca's world.

FRESH 2.0

Innovation, durabilité et dessin s'unissent dans tous nos propositions en se devant aux nécessités futures et en garantissant le confort et bien-être maximes.

Chez Roca, nous avons l'objectif d'être en avance aux nécessités d'une société qui évolue contentement. Pour cette raison, nous avons une équipe de designers experts qui concentrent leurs efforts dans la création des concepts uniques capables de remplir l'usager le plus exigeant. Les résultats de ce travail sont des pièces faites avec des matériaux de premier choix, qui donnent la tendance à cause de son innovation, technologie et dessin unique.

L'espace de bain est un endroit spécial de toute maison: il permet de commencer chaque jour avec une douche revigorante, ou le finir avec un bain calmant. Dessin, confort et qualité sont les clés dans cette pièce, et c'est pour cette raison que chez Roca, nous travaillons afin d'offrir des solutions innovateurs capables de s'adapter à n'importe quel style de vie.

En tant que marque présente dans le monde entier, chez Roca nous imprimons aussi dans nos produits le compromis de la compagnie avec la durabilité et la protection de l'environnement. Toutes les propositions possèdent les technologies les plus avancées et précises pour contribuer à l'épargne de l'eau et de l'énergie. Les preuves en sont des robinetteries hybrides qui passent du système mitigeur à l'électronique d'un seul clic, des baignoires ergonomiques qui réduisent notamment le consommement d'eau, ou des toilettes avec des chasses d'eau de décharge double.

En définitive, chez Roca nous utilisons notre vaste expérience et ressources pour offrir aux usagers des solutions différents et innovateurs qui les permettent équiper chaque espace de bain de façon unique et personale, sans renoncer au mieux dessin.

Bienvenus au monde Roca.

Пространство, где авангардные тенденции, технологии и дизайн преследуют одну единственную цель: порадовать вас сочетанием комфорта и высокого качества, которыми отличается вся наша продукция. Roca представляет Дизайн с большой буквы.

Сила и надежность, технологии и элегантность, инновации и долговечность. Команда креативных разработчиков и дизайнеров приложила все свои усилия и многолетний опыт для создания оригинальных коллекций, призванных удовлетворить новые потребности наших всегда взыскательных клиентов.

Отличительные элементы, уникальный и смелый дизайн, самые современные материалы и технически совершенные комплектующие обеспечивают эксклюзивность и соответствие требованиям современного стиля. В наших коллекциях нашли отражение наиболее инновационные тенденции рынка.

Дизайн и качество. Неуклонно следуя принципам дизайнера и качества, Roca остается лидером на рынке этой постоянно развивающейся отрасли индустрии, как с точки зрения исполнения, так и функциональности. Все нововведения, которые вы найдете в этом каталоге, были тщательно протестированы и прошли самые строгие испытания по качеству и долговечности. Не случайно Roca является обладателем престижного сертификата ISO 9001, самого высокого по шкале ISO (Международная Организация Стандартизации), подтверждающего высочайшее качество продукции. Технологии у вас на службе. Самые точные и инновационные технологии в вашем распоряжении каждый день: функциональные и простые в использовании однорычажные смесители гарантируют надежность и точность контроля напора воды; температура воды не преподнесет вам сюрпризов, если ее поддерживают наши смесители-термостаты; продвинутые системы электронного контроля... Войти в ванную комнату или кухню, где установлено оборудование фирмы Roca — это настоящее чувственное удовольствие.

С нетерпением ждем вас.



MERIDIAN

006

	Bañeras	Baths	Baignoires	Ванны
014	Bañeras acrílicas	<i>Acrylic baths</i>	Baignoires acryliques	Акриловые ванны
030	Bañeras de hierro fundido	<i>Cast-iron bath tubs</i>	Baignoires en fonte	Чугунные ванны
037	Bañeras de acero	<i>Steel bath-tubs</i>	Baignoires en acier	Стальные ванны

044

	Columnas y espacios de ducha	Columns and shower spaces	Colonnes et espaces de douche	Системы гидротерапии
048	Columnas de Hidromasaje	<i>Hydromassage Columns</i>	Colonnes d'Hydromassage	Системы гидромассажа
053	Columnas de ducha	<i>Shower columns</i>	Colonnes de douche	Душевые панели
064	Espacios de ducha	<i>Shower spaces</i>	Espaces de douche	Душевые пространства

066

	Colecciones de Baño	Bathroom collections	Collections de bain	Коллекции ванн
068	Colecciones de baño	<i>Bathroom collections</i>	Collections de bain	Коллекции ванн
158	Sistemas de instalación	<i>Installation systems</i>	Systèmes d'installation	Системы инсталляции

170

	Wellnes Toilets	Wellness Toilets	Wellness Toilets	Унитазы Wellness
173	Funciones principales	<i>Main features</i>	Fonctions principales	Унитаз, объединённый с биде
174	Multiclin	<i>Multiclin</i>	Multiclin	Multiclin

180

	Espacios Públicos	Public spaces	Espaces Publics	Общественные места
182	Espacios públicos	<i>Public spaces</i>	Espaces Publics	Общественные места
199	Urinarios	<i>Urinals</i>	Urinoirs	Писсуары
205	Grifería electrónica	<i>Electronic fittings</i>	Robinetterie électronique	Электронные смесители
211	Grifería temporizada	<i>Self-closing fittings</i>	Robinetterie temporisée	Самозакрывающиеся смесители
218	Fluxores	<i>Flush valves</i>	Robinets de chasse	Сливные клапаны
220	Lavaderos	<i>Laundry-sink</i>	Bac à laver	Стиральные мойки
221	Varios	<i>Sundry</i>	Divers	Разное

222

	Lavabos & Muebles	Wash-basins & Furnitures	Lavabos & Meubles	Раковины и Мебель
230	Lavabo Totem	<i>Totem washbasins</i>	Lavabo colonne	Свободностоящая раковина
232	Lavabos sobremueble o murales	<i>Vanity or wall-hung basins</i>	Lavabos à poser sur meuble ou muraux	Настенные раковины
248	Lavabos de sobre encimera	<i>Countertop basins</i>	Lavabos à poser sur plan	Накладные раковины
253	Lavabos de semiempotrar	<i>Semi-recessed basins</i>	Vasques semi-encastrées	Полувстраиваемые раковины
254	Lavabos de encimera y bajo encimera	<i>Countertop and under-countertop wash-basins</i>	Vasques à encastrer et sous plan	Врезные и встраиваемые снизу раковины

258

	Muebles, Espejos y Iluminación	Furnitures, Mirrors and Lighting	Meubles, Miroirs et Lumière	Мебель, Зеркала и Светильники
262	Muebles	<i>Furnitures</i>	Meubles	Мебель
272	Espejos	<i>Mirrors</i>	Miroirs	Зеркала
275	Iluminación	<i>Lighting</i>	Lumière	Светильники

276

	Grifería	Tap-Fitting	Robinetterie	Смесители
286	Griferías monomando	<i>Single-lever mixer fittings</i>	Robinetterie monocommande	Однорычажные смесители
342	Griferías bimando	<i>Dual control tap fittings</i>	Robinetterie bicommande	Двухвентильные смесители
364	Griferías termostáticas	<i>Thermostatic mixer fittings</i>	Robinetterie thermostatique	Термостаты
379	Griferías para cocina	<i>Faucets for kitchen</i>	Robinets pour cuisine	Смесители для кухни
393	Duchas teléfono Rociadores Kits de ducha	<i>Handshowers Shower heads Shower kits</i>	Douchettes Pommes de douche Kits douche	Ручные души Душевые насадки Душевые комплекты
419	Caños para bañeras	<i>Spout fitting for baths</i>	Becs pour baignoires	Изливы для ванн

420

	Accesorios	Accessories	Accessoires	Аксессуары
424	Accesorios de instalación dual	<i>Dual installation system</i>	Double système de fixation	<i>Два типа установки</i>
431	Accesorios de metal	<i>Brass accessories</i>	Accessoires en métal	<i>Аксессуары из металла</i>
442	Accesorios de acero inoxidable	<i>Stainless steel accessories</i>	Accessoires en acier inoxydable	<i>Аксессуары из нержавеющей стали</i>
445	Accesorios de porcelana	<i>Vitreous china accessories</i>	Accessoires en porcelaine	<i>Аксессуары из керамики</i>
446	Accesorios complementarios	<i>Supplemental accessories</i>	Accessoires complémentaires	<i>Дополнительные аксессуары</i>

448

	Información Roca	Roca information	Information Roca	Информация Roca
448	Dónde encontrarnos	<i>Where to find us</i>	Où sommes-nous?	<i>Где нас найти</i>
450	Homologaciones	<i>Certifications</i>	Homologations	<i>Сертификаты</i>
451	Pictogramas	<i>Pictograms</i>	Pictogrammes	<i>Пиктограммы</i>
455	Premios y selecciones	<i>Awards and selections</i>	Prix et sélections	<i>Награды и премии</i>
458	Gama de colores	<i>Colour range</i>	Gamme de couleurs	<i>Цветовая гамма</i>

Dentro de la política de desarrollo continuo de sus productos, Roca se reserva el derecho de modificar en todo momento y sin previo aviso cualquiera de los modelos y elementos descritos en esta publicación, por lo que Roca no garantiza su disponibilidad ni que las especificaciones, colores, formas y demás características que se reproducen coincidan en todo momento con las reales. Los ambientes que se reproducen son meramente decorativos, sin que en su composición se haya considerado posibles exigencias técnicas de instalación. Queda prohibida la reproducción total o parcial del contenido de esta publicación salvo autorización expresa de Roca.

As part of its policy of continuous product improvement, Roca reserves the right to modify, at any time and without prior notice, any of the models and items contained in this publication, and thus does not guarantee their availability nor that the specifications, colours, shapes or other features reproduced herein coincide at any given time with those actually available. The ambiances shown herein are purely decorative and their layout takes no account of any possible technical installation requirements. Any reproduction, in whole or in part, of the content of this publication is strictly prohibited without Roca's express authorisation.

Dans le cadre de sa politique de développement permanent des produits, Roca se réserve le droit de modifier, à tout moment et sans avis préalable, tout modèle ou élément décrit dans la présente publication. Par conséquent, Roca ne saurait garantir la disponibilité des produits ni la coïncidence des spécifications, coloris, formes et autres caractéristiques ici reproduits avec ceux des éléments réels. Le décor des illustrations est conçu à des fins purement décoratives, la composition ne tenant pas compte d'éventuelles contraintes techniques d'installation. Toute reproduction totale ou partielle du contenu de la présente publication, sans autorisation expresse de Roca, est interdite.

Характеристики и исполнение, приведенные в данном каталоге, могут изменяться. Roca Sanitario, S.A. оставляет за собой право вносить изменения или дополнения в любые свои продукты без уведомления. Окружающее пространство, представленное в каталоге, является исключительно декоративным и не учитывает возможные технические требования, необходимые для установки.

Ванны



**Baths
and Whirlpool**

**Baignoires
et Hydromassage**

Ванны

014	Bañeras acrílicas	<i>Acrylic baths</i>	Baignoires acryliques	<i>Акриловые ванны</i>	014 In-Flow 015 Element 016 Circular BT 018 Waikiki-N 019 Georgia 020 Virginia 021 Bali	021 America 022 BeCool 023 Hall 025 Vythos 026 Sureste-N 027 Easy 028 Genova-N		
	029	Faldones para bañeras acrílicas	<i>Pannels for acrylic baths</i>	Tabliers pour baignoires acryliques	<i>Панели для акриловых ванн</i>			
	030	Bañeras de hierro fundido	<i>Cast-iron bath tubs</i>	Baignoires en fonte	<i>Чугунные ванны</i>	030 Newcastle 033 Faro 033 Tampa 034 Ming	034 Haiti 035 Malibu 036 Continental	
		036	Faldones de acero para bañeras de hierro fundido	<i>Steel panels for cast-iron</i>	Tabliers en acier pour baignoires en fonte	<i>Стальные панели для чугунных ванн</i>		
		037	Bañeras de acero	<i>Steel bath-tubs</i>	Baignoires en acier	<i>Стальные ванны</i>	037 Lun Plus 037 Duo Plus Oval 038 Duo P. Freestanding 038 Duo Plus 039 Swing Plus 039 Body Plus	040 Swing 040 Princess-N 041 Contesa Plus 041 Contesa 042 Bañaseo Contesa
			042	Faldones de acero para bañeras de acero	<i>Steel panels for steel bath tubs</i>	Tabliers en acier pour baignoires en acier	<i>Стальные панели для стальных ванн</i>	

Ванны

Variación en diseño y materiales. Fabricadas en placa acrílica, hierro fundido o acero, Roca dispone de una extensa gama de bañeras elaboradas con materiales adaptables, resistentes y de última generación.

Variety in design and materials. Made from acrylic sheet, cast iron or steel, Roca has a wide selection of baths made from adaptable, strong latest-generation materials.

Variété de design et de matériel. Fabriquées en plaque acrylique, en fonte ou en acier, Roca dispose d'une large gamme de baignoires élaborées avec du matériel adaptable et résistants de la dernière génération.

Разнообразие дизайна и материалов. Roca предлагает широкий выбор акриловых, чугунных и стальных ванн, выполненных из современных адаптивных и прочных материалов.



Apoyacabezas
Headrest
Appui-têtes
Подголовник



Asas
Handles
Poignées
Ручки



Grifería de repisa
Deck-mounted faucet
Robinetterie pour étagère
Монтируемый на край
ванны смеситель



Antideslizante
Anti-slip
Antidérapant
Противоскользящая
поверхность



Ducha de mano
Hand-held shower
Douchette à main
Ручной душ



Acrílico

Un material versátil que permite moldear y elaborar multitud de formas y tamaños. Rectangulares, ovaladas, redondas, angulares... Fabricadas en material insonorizado, pueden incorporar apoyacabeza de poliuretano, reposabrazos y asas en determinados modelos.

Acrylique

Un matériel versatile qui a permis de modeler et d'élaborer une multiplicité de formes et de grandeurs. Rectangulaires, ovales, rondes, d'angle... Fabriquées dans un matériau insonorisé, elles peuvent être équipées d'un appui-tête en polyuréthane, d'accoudoirs et de poignées, disponibles dans certains modèles.

Acrylic

A versatile material that can be molded to form a multitude of shapes and sizes. Rectangular, oval, round, angular... Made in soundproofed material, they can incorporate a polyurethane headrest, armrests and handles in certain models.

Акрил

Материал широкого назначения, которому можно придать множество форм и размеров. Прямоугольные, овальные, круглые, угловые ванны... Выполненные из звукопроницаемого материала, такие ванны могут быть снабжены полиуретановым подголовником, подлокотниками и ручками.



Hierro Fundido

De aire más clásico, las bañeras de hierro fundido esmaltado son la mejor opción para los que buscan un modelo elegante, resistente y duradero. Sistema de hidromasaje opcional.

Fonte

D'un air un peu plus classique, les baignoires en fonte émaillée sont la meilleure option pour ceux qui cherchent un modèle élégant, résistant et durable. Système d'hydromassage en option.

Cast Iron

Of more classic appearance, enameled cast iron baths are the best option for those who want an elegant, strong and long lasting model. Optional whirlpool system.

Чугун

Классические эмалированные чугунные ванны являются наилучшим выбором для тех, кто отдает предпочтение элегантным, надежным и долговечным моделям. Дополнительно может быть установлена система гидромассажа.



Acero

Económicas, resistentes y de líneas actuales. Las bañeras de acero esmaltadas al igual que el resto de bañeras Roca, pueden incorporar faldones de acero que vestirán el conjunto, ideales para semiempotrar o instalar en rinconera. Además, todos los modelos se instalan y asientan con solidez mediante un sistema de pies regulables. Sistema de hidromasaje opcional.

Acier

Un matériel versatile qui a permis de modeler et d'élaborer une multiplicité de formes et de grandeurs. Rectangulaires, ovales, rondes, d'angle... avec, en option, un système d'hydromassage. Fabriquées dans un matériau insonorisé, elles peuvent être équipées d'un appuie-tête en polyuréthane, d'accoudoirs et de poignées, disponibles dans certains modèles.

Espesor acero
Steel thickness
Épaisseur acier
Толщина стали

2,4
mm

3,5
mm

Steel

Economic, hard-wearing and with modern lines. Roca's enameled steel baths, like the rest of its baths, can incorporate decorative steel skirts, ideal for semi-built-in or corner installation. In addition, all the models have adjustable feet for solid installation. Hydromassage system optional.

Сталь

Экономичные, прочные, имеющие современные контуры эмалированные стальные ванны, как и все прочие ванны Roca, могут быть снабжены декоративными стальными панелями, что идеально при установке полуистраиваемой или угловой ванны. Кроме того, для всех моделей предусматриваются регулируемые ножки, обеспечивающие надежную установку. Дополнительно может быть установлена система гидромассажа.



Sistema de hidromasaje ROCA

Los sistemas de hidromasaje Roca, pueden encontrarse en prácticamente todas las bañeras del catálogo. Incorporan una tecnología fácil y accesible para poder ofrecer un hidromasaje más flexible y adaptado a cada usuario.

ROCA hydromassage system

Roca's hydromassage systems can be found in almost all the baths in the range. They incorporate easy-to-use, accessible technology to provide a more flexible hydromassage to suit each individual user.

Système d'hydromassage ROCA

Les systèmes d'hydromassage ROCA sont disponibles dans pratiquement toutes les baignoires du catalogue. Ils intègrent une technologie simple et accessible permettant d'offrir un hydromassage plus flexible et adapté à chaque usager.

Системы гидромассажа Roca

Практически все ванны из ассортимента Roca могут быть оснащены системой гидромассажа. Эти системы просты в использовании, интуитивно понятны, настраиваются индивидуально в соответствии с предпочтениями пользователя.





FARO

14